

FXTM 10TH ANNIVERSARY PROMOTION

富拓10週年活動

TERMS & CONDITIONS

條款與條件

1. INTRODUCTION

引言

- 1.1. FXTM¹ is running the 10th Anniversary Promotion (the “**Promotion**”) which is applicable to selected clients at FXTM’s discretion, including clients assigned under IB & Affiliates. By participating in this Promotion, you agree to be bound by the Terms and Conditions herein (hereinafter referred to as the “**Terms**”) as set out below.

本10週年活動（以下簡稱“活動”）適用於由FXTM富拓決定的特選客戶（代理商及網路聯盟商名下的客戶適用）。參加本次活動即表示您同意受以下條款和條件的約束（下簡稱“條款”）。

- 1.2. This Promotion shall run from 1st December 2021 (00:01) to 15th January 2022 (23:59) (Beijing time) inclusive (the “**Promotion Period**”).

活動由北京時間2021年12月1日0點01分開始至2022年1月15日23點59分止（以下簡稱“活動期”）。

- 1.3. A client who participates in this Promotion shall receive the “**Offer**” as defined in accordance with clause 4 of this Promotion and subject to the Terms herein.

參加本次活動的客戶有機會獲得根據本次活動條款4及其他條款和條件所規定的“好禮”。

2. ELIGIBLE CRITERIA

資格標準

- 2.1. To participate in this Promotion, you must meet the following requirements: 為參加本次活動，您須滿足以下條件：

- a) You are a new or an existing client of FXTM, deposited during the Promotion Period or a dormant client of FXTM, eligible to trade in accordance with, and have agreed to, the operative agreements;

您是富拓新的或現有客戶，在活動期間入金，或是有資格根據有效協定進行交易的FXTM的不活躍客戶；

- b) All clients that desire to get Offer 2 must fill in the [10th Anniversary participation form](#) as a confirmation of your participation before 31st December 2021.

所有想要獲得好禮二的客戶必須於2021年12月31日之前填寫[10週年參與表格](#)作為您參與的確認。

- c) Run a live trading account with FXTM as per the applicable deposit and/or other

¹ FXTM shall refer to Exinity Limited operating under the FXTM brand (<https://www.ft-int.com/zh>).

FXTM富拓指Exinity Limited通過FXTM品牌運營(<https://www.ft-int.com/zh>)

requirements of FXTM²

根據適用的存款和/或FXTM的其他要求²，在FXTM操作真實交易賬戶

d) Read and accept the Terms of this Promotion;

閱讀並同意本活動條款

e) Make a deposit in the Account during the Promotion Period, following c) and d) above.

在活動期間，按照上述c)和d)在賬戶中存款。

2.2 The Promotion shall only be available to each client at the discretion of FXTM to provide the Offer and shall be given to the client after receipt of the client's Acceptance of these Terms.

本活動由FXTM富拓自行決定在客戶接受本條款後給予好禮。

2.3 The Promotion shall be deemed to have been accepted as follows (the "Acceptance")

活動將被視為已接受如下（“接受”）

a) For Offer 1, all clients with deposit between 1st and 31st December 2021 shall be deemed to have accepted the Term

關於好禮一，所有客戶於2021年12月1日至31日入金即被視為接受本條款。

b) For Offer 2, acceptance of these Terms must be expressed in filling the [10th Anniversary participation form](#).

關於好禮二，所有客戶填寫[10週年參與表格](#)即被視為接受本條款與條件。

c) For Offer 3, all clients who registered for VIP webinar during the Promotion Period shall be deemed to have accepted the Terms.

關於好禮三，所有客戶於活動期參加VIP網課即被視為接受本條款。

3 TRADING TERMS

交易條款

3.1 The Promotion is applicable to all account types (Micro, Advantage and Advantage Plus).

本活動適用於所有賬戶類型（微型賬戶，超低點差賬戶及0佣金賬戶）。

² Available in FXTM's website (available at www.futuo-intl.com).
在FXTM富拓網站（www.futuo-intl.com）可獲得

3.2 Each client is to receive the Line Points only once during the Promotion Period.

每位客戶在本次活動期間僅能獲得Line Points點數一次。

3.3 Irrespective of the number of trading accounts that may be opened by a new and approved client with FXTM, the Benefit shall only be applicable to the client's trading account approved by FXTM (the "Account").

不論FXTM富拓的新老客戶開設了多少個交易賬戶，本活動僅適用於獲得富拓批准的客戶交易賬戶（以下簡稱"賬戶"）。

4 SPECIFIC PROMOTION TERMS

特別活動條款

4.1. Clients can enjoy below offers after the Acceptance of these Terms during the Promotion Period ("Offer(s) ").

在活動期內，客戶接受本條款後可享以下好禮（"好禮"）。

a) Offer 1: Double trading credit ("Offer 1")

好禮一：雙倍交易贈金（"好禮一"）

Clients rated Silver and above who have deposited to their trading accounts between 1st and 31st December 2021 will enjoy the special period trading credit %* as follows

白銀賬戶或以上的客戶只要在 2021 年12 月 1日至31日向其FXTM富拓交易賬戶入金，便可根據賬戶級別 取得以下特別期間的交易贈金%*！

		Silver 白銀賬戶	Gold 黃金賬戶	Platinum 鉑金賬戶	Diamond 至尊賬戶
Single deposit USD 2,000 or above 單筆入金 2,000美元 或以上	Regular period 一般期間	1%	2%	3%	4%
	Special period (1st to 31st December 2021) 特別期間 (2021 年12 月 1日至31 日)	2%	4%	6%	8%

b) Offer 2: ¥1000 Tmall e-coupon (“Offer 2”)

好禮二：¥1000天貓購物券（“好禮二”）

Clients completed a single deposit USD 5,000 between 1st and 31st December 2021, traded 15 standard lots and non-withdrawal between 1st December 2021 and 15th January 2022 can receive 4,000 Line Points.

客戶只要在 2021 年 12 月 1 日至 31 日單筆入金 5,000 美金或以上，並在 2021 年 12 月 1 日至 2022 年 1 月 15 日交易 15 個標準手和沒有出金記錄，便可獲 Line Points 4,000 點。

c) Offer 3: VIP webinar opens to all clients (“Offer 3”)

好禮三：VIP 網課限時公開開放（“好禮三”）

The VIP webinar will be open to all clients for registration during 1st to 31st December 2021.

VIP 網課於 2021 年 12 月 1 日至 31 日限時免費開放給所有客戶報名。

4.2. The following additional terms shall apply to Offer 1.

關於好禮一，以下條款適用

a) each client can receive up to USD 600 trading credit.

每一位客戶可獲得最高 600 美元的交易贈金。

b) Trading credit will be issued automatically after completion of the single deposit of USD 2,000 to the trading accounts stated in Clause 4.1.

客戶滿足以上條款 4.1 所規定的單筆入金 2,000 美金到 FXTM 富拓交易賬戶，系統會自動存入交易贈金。

4.3. The following additional terms shall apply to Offer 2.

關於好禮二，以下條款適用

a) Clients will be required to trade at least 15 standard lots with all trading accounts between 1st December 2021 and 15th January 2022. Eligible trade is applicable to all CFDs and shares. One trade refers to a complete round trip of opening and closing a position. Only positions opened and closed for more than 5 minutes are considered eligible.

客戶需要在 2021 年 12 月 1 日至 2022 年 1 月 15 日滿足以上條款 4.1 所規定於所有交易賬戶的最少交易 15 個標準手的要求。合資格的交易適用於所有 CFD 及股票。一手合資格交易指開倉、平倉一個來回的完整交易。只有開倉和平倉且開倉時間超過 5 分鐘的交易才會被計入交易手數。

- b) Clients who have had withdrawals between 1st December 2021 and 15th January 2022 will be disqualified.

客戶如果在2021年12月1日至2022年1月15日（含）期間有出金行為，則會被取消資格。

- c) The Line Points will be added to eligible clients' Line account before 28th January 2022.

Line Points點數將在2022年1月28日前存入客戶的Line賬戶。

- 4.4. FXTM reserves the right to determine or change the amount of the trading credit and Line Points to issue to the clients at any point without prior notice.

富拓有權在無需提前通知的情況下在任何時間決定或修改贈予客戶的交易贈金和Line Points點數。

- 4.5. FXTM shall not be liable for any margin call or losses that the client may suffer, including but not limited to losses due to Stop-out Level, as a reason of or during this Promotion Period.

根據本條款和條件，FXTM富拓將對客戶可能由於本次活動或在本次活動期間所遭受的追加保證金或損失，包括但不限於因強制平倉造成的損失不承擔責任。

- 4.6. FXTM has the right to withdraw without prior notice the Offers gained if:

若出現下列情況，FXTM富拓有權撤銷好禮，無需提前通知：

- a) a breach of these Terms occurs;

違反本條款和條件；

- b) FXTM has reasonable grounds to believe a misuse of the Promotion;

FXTM富拓有合理的理由相信活動被濫用；

- c) The Client acts in bad faith and/or abusively and/or fraudulently and/or in a manner that is not in line with this Promotion and applicable Terms.

客戶不誠實和/或濫用和/或欺詐和/或以不符合本促銷和適用條款的方式行事。

- 4.7. During the Promotion Period, the client can participate in any other applicable and unexpired promotions announced by FXTM.

在活動期內，客戶可以參加FXTM富拓舉辦的其他適用的、未過期的優惠活動。

5 MISCELLANEOUS

其他事項

- 5.1 FXTM reserves the right, as it in its sole discretion deems fit, to alter, amend, suspend, cancel, or terminate the Promotion. In the event of modifying the conditions, FXTM shall give such notice to the client as may be required by applicable legislation. Under no circumstances shall FXTM be liable for any consequences of any alteration, amendment, suspension, cancelation, or termination of the Promotion.

FXTM富拓保留在自由裁量認為適當的情況下變更、修正、中止、取消或終止本次活動的權利，富拓應根據適用法律的要求向客戶發出通知。在任何情況下，富拓不對由於活動的更改、修正、中止、取消或終止造成的任何結果負有責任。

- 5.2 Any indication or suspicion of fraud, manipulation, cash-back or bonus or swap arbitrage, or other forms of deceitful or fraudulent activity in a client's Account or multiple account with FXTM or otherwise related or connected to the offers shall nullify all transactions carried and/or profits or losses garnered therein.

若有任何跡象或FXTM富拓懷疑客戶賬戶或多個賬戶或其他與好禮相關的賬戶中存在欺詐、操控、返現或獎金或互換套利或其他形式的欺騙或欺詐活動，所有已執行的交易和/或由此產生的利潤或虧損均無效。

- 5.3 FXTM reserves the right, at its sole discretion, to disqualify any individual that FXTM suspects misuses or attempts to misuse the offers or breaches the present Terms and/or any of FXTM's operative agreements and to cancel all orders and annul all profits of such client. If FXTM, in its sole discretion, suspects any offers arbitrage or any misuse or attempts to misuse the offers, and the client has open positions, FXTM reserve the right to withdraw the offers. In these circumstances, FXTM shall not be liable for any consequences of the offers cancelation.

FXTM富拓保留，在其自由裁量情況下，取消濫用或試圖濫用本好禮活動、違反本條款和/或FXTM富拓任何有效協定的客戶參加活動的權利，取消此類客戶所有定單和所有利潤。如果FXTM富拓懷疑客戶有任何好禮套利或任何濫用或試圖濫用好禮活動的行為且客戶已建倉，FXTM富拓保留撤回好禮的權利。在這些情況下，FXTM富拓不負責由於好禮取消造成的任何後果。

- 5.4 Notwithstanding the translated language of this document, the English wording shall be the binding version in the event of any discrepancy between the two languages.

無論本檔的中文譯本的情況如何，在出現兩種語言的任何不符的情況下，均以英語版本為準。